



Photo souvenir : tribunal rabbinique du Maroc.

Traité Haguiga

Les discussions au nom du Ciel

Le propre du Talmud est de présenter les aspects contradictoires sur un même sujet halakhique. Pour autant, jamais le Talmud ne verra dans ces oppositions de maîtres un débat entre le vrai et le faux, mais bien un regard relatif sur une même divine vérité révélée.

תלמוד בבלי מסכת חגיגה דף ג עמוד ב

בעלי אספות - אלו תלמידי חכמים שיושבין אסופות אסופות ועוסקין בתורה, הללו מטמאין והללו מטהרין, הללו אוסרין והללו מתירין, הללו פוסלין והללו מכשירין. שמא יאמר אדם: היאך אני למד תורה מעתה? תלמוד לומר: כולם נתנו מרעה אחד - אל אחד נתנו, פרנס אחד אמרן, מפי אדון כל המעשים ברוך הוא, דכתיב + שמות כ' + וידבר אלהים את כל הדברים האלה. אף אתה עשה אזניך כאפרכסת, וקנה לך לב מבין לשמוע את דברי מטמאים ואת דברי מטהרים, את דברי אוסרין ואת דברי מתירין, את דברי פוסלין ואת דברי מכשירין.

Talmud de Babylone traité Haguiga page 3 b

Les membres des assemblées, ce sont les disciples des sages qui se réunissent en assemblées pour étudier la Tora : les uns rendent ceci impur, les autres rendent pur ; les uns interdisent, les autres autorisent ; les uns considèrent tel acte conforme à la loi, les autres qu'il ne l'est pas. Quelqu'un pourrait se dire: comment étudierai-je la Tora maintenant ? C'est pourquoi il est précisé que tout a été donné par un seul pasteur, un seul Dieu les a donnés, et un seul guide les a énoncés, qui les tenait du Maître de toutes choses, béni soit-Il comme il est dit : "Et Dieu prononça toutes ces paroles pour qu'elles soient dites" (Ex. 20, 1). A toi d'ouvrir les oreilles comme une hotte de moulin et d'acquérir un cœur apte à entendre les raisonnements [des sages] sur le pur et l'impur, la prohibition et l'autorisation, ce qui est conforme et ce qui ne l'est pas.